

# АДМИНИСТРАТИВНА КОМИСИЯ ЗА КООРДИНАЦИЯ НА СИСТЕМИТЕ ЗА СОЦИАЛНА СИГУРНОСТ

## РЕШЕНИЕ № Н11

от 9 декември 2020 година

относно отлагането на срокове, посочени в членове 67 и 70 от Регламент (ЕО) № 987/2009, както и в Решение № S9, вследствие на пандемията от COVID-19

(текст от значение за ЕИП и за Споразумението между ЕО и Швейцария)

(2021/C 170/04)

АДМИНИСТРАТИВНАТА КОМИСИЯ ЗА КООРДИНАЦИЯ НА СИСТЕМИТЕ ЗА СОЦИАЛНА СИГУРНОСТ,

като взе предвид член 72, буква а) от Регламент (ЕО) № 883/2004 на Европейския парламент и на Съвета от 29 април 2004 г. за координация на системите за социална сигурност <sup>(1)</sup>, съгласно който Административната комисия отговаря за разглеждането на всички административни въпроси и въпроси, свързани с тълкуването, произтичащи от разпоредбите на Регламент (ЕО) № 883/2004 и Регламент (ЕО) № 987/2009 на Европейския парламент и на Съвета <sup>(2)</sup>,

като взе предвид член 35 и член 65, параграф 8 от Регламент (ЕО) № 883/2004 и членове 67 и 70 от Регламент (ЕО) № 987/2009,

като има предвид съдебната практика на Съда на Европейския съюз, съгласно която е възможно да се направи позоваване на непреодолима сила, ако неспазването на правните задължения се дължи на обстоятелства извън контрола на страната, които са необичайни и непредвидими и последиците от които не са могли да бъдат избегнати въпреки положената дължима грижа (вж. решение на Съда от 13 юли 1995 г., C-391/93, *Perrotta*, EU:C:1995:240),

като има предвид, че:

- (1) Държавите членки бяха засегнати по безпрецедентен начин от последиците от кризата, свързана с разпространението на COVID-19. Кризата възпрепятства значително обичайните работни процедури в съответните институции в държавите членки и създава извънредна ситуация, при която не е възможно обичайното функциониране на процедурите за възстановяване на разходи.
- (2) При прилагането на правилата за възстановяване на разходи в членове 67 и 70 от Регламент (ЕО) № 987/2009 трябва да се вземе предвид уникалността на ситуацията.
- (3) С оглед на факта, че държавите членки и техните компетентни институции досега бяха засегнати по различен начин от разпространението на COVID-19 и по-нататъшното развитие на пандемията все още не е предвидимо, ще бъде необходимо положението да се следи непрекъснато. Когато и където е необходимо, настоящото решение следва да бъде съответно изменено и могат да бъдат сключени допълнителни споразумения между държавите членки.

РЕШИ:

1. Всички крайни срокове за подаване и уреждане на искания, посочени в членове 67 и 70 от Регламент (ЕО) № 987/2009, както и в Решение № S9, които изтичат между 1 февруари 2020 г. и 30 юни 2021 г. включително, се удължават за период от шест месеца.

<sup>(1)</sup> ОВ L 166, 30.4.2004 г., стр. 1

<sup>(2)</sup> ОВ L 284, 30.10.2009 г., стр. 1

2. Настоящото решение заменя Решение № Н9 от 17 юни 2020 г. <sup>(3)</sup>
3. Настоящото решение се публикува в *Официален вестник на Европейския съюз*. То се прилага от 10 декември 2020 г.

*Председател на Административната комисия*  
Moira KETTNER

---

---

<sup>(3)</sup> ОВ С 259, 7.8.2020 г., стр. 9.